

Distr.: General
16 March 2004
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة التاسعة والخمسون

البند ١١٦ من القائمة الأولية*

جدول الأنصبة المقررة لقسم نفقات الأمم المتحدة

خطط التسديد المتعددة السنوات

تقرير الأمين العام

موجز

أيدت الجمعية العامة في قرارها ٤/٥٧ باء استنتاجات وتوصيات لجنة الاشتراكات المتعلقة بخطط التسديد المتعددة السنوات، وأكدت من جديد تأييدها لها في القرار ١/٥٨ باء. وفي هذا الصدد، أوصت اللجنة بأن يُطلب إلى الأمين العام أن يوفر معلومات عن تقديم مثل هذه الخطط إلى الجمعية العامة عن طريق لجنة الاشتراكات. كما أوصت بأن يُطلب إلى الأمين العام أن يقدم تقريراً سنوياً إلى الجمعية، عن طريق لجنة الاشتراكات، عن حالة خطط الدول الأعضاء للتسديد، كما هي في ٣١ كانون الأول/ديسمبر من كل عام. ويُقدم هذا التقرير امتثالاً لهذين الطلبين، وترد فيه معلومات عن خطط أو جداول زمنية للتسديد سبق أن تقدمت بها جمهورية مولدوفا، وجورجيا، وسان تومي وبرينسيبي، وطاجيكستان، والنيجر، وعن حالة تنفيذ هذه الخطط في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣.

وقد تود الجمعية العامة الإحاطة علماً بالتقرير، وتشجيع الدول الأعضاء التي عليها مبالغ كبيرة متأخرة من الاشتراكات على أن تنظر في إمكانية تقديم خطة تسديد متعددة السنوات.

* A/58/50، و Corr.1.



أولا - مقدمة

١ - أقرت الجمعية العامة في قرارها ٢٤٣/٥٦ ألف المؤرخ ٢٤ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١، في جملة أمور، بأن خطط التسديد المتعددة السنوات يمكن أن تكون، شريطة صياغتها بطريقة متأنية، مفيدة في تمكين الدول الأعضاء من أن تبرهن على التزامها، بموجب المادة ١٩ من الميثاق، بدفع متأخراتها، وبالتالي تيسير نظر لجنة الاشتراكات في طلبات الإعفاء، وطلبت إلى الأمين العام اقتراح مبادئ توجيهية بخصوص خطط التسديد المتعددة السنوات هذه من خلال لجنة الاشتراكات.

٢ - وبعد أن استعرضت لجنة الاشتراكات تقرير الأمين العام عن خطط التسديد المتعددة السنوات (A/57/65) في دورتها الثانية والستين في عام ٢٠٠٢^(١)، وافقت على ضرورة تشجيع الدول الأعضاء على تقديم مثل هذه الخطط التي تعد أداة مفيدة لخفض المبالغ غير المسددة من اشتراكاتها المقررة، وطريقة تثبت بها اعتزامها الوفاء بالتزاماتها المالية للأمم المتحدة. واعترفت اللجنة في هذا الصدد بضرورة إيلاء الاعتبار الواجب للوضع الاقتصادي للدول الأعضاء، إذ قد لا تكون كلها في وضع يمكنها من تقديم خطط من هذا القبيل. وأوصت بأن تظل خطط التسديد المتعددة السنوات مسألة طوعية لا ينبغي ربطها تلقائياً بتدابير أخرى.

٣ - وأوصت اللجنة أيضاً بأنه ينبغي للدول الأعضاء التي تفكر في وضع خطة متعددة السنوات للتسديد أن تقدم هذه الخطة إلى الأمين العام لإطلاع الدول الأعضاء الأخرى عليها، وينبغي تشجيعها على التماس المشورة من الأمانة العامة في إعدادها. وفي هذا السياق، اقترح ما يلي:

(أ) أن تنص الخطط على قيام الدولة العضو كل سنة بتسديد اشتراكاتها المقررة لتلك السنة وجزء من متأخراتها؛

(ب) أن تنص الخطط عموماً، حيثما أمكن ذلك، على دفع متأخرات الدولة العضو في غضون فترة لا تتجاوز ست سنوات.

٤ - وأوصت اللجنة كذلك بأن يُطلب إلى الأمين العام أن يوفر معلومات عن تقديم مثل هذه الخطط إلى الجمعية العامة عن طريق لجنة الاشتراكات. وأوصت أيضاً بأن يُطلب إلى الأمين العام أن يقدم تقريراً سنوياً إلى الجمعية العامة، عن طريق لجنة الاشتراكات، عن حالة خطط الدول الأعضاء للتسديد، كما هي في ٣١ كانون الأول/ديسمبر من كل عام.

٥ - وأوصت اللجنة أيضا، بالنسبة للدول الأعضاء القادرة على تقديم خطة للتسديد، بأن تأخذ لجنة الاشتراكات والجمعية العامة في الاعتبار تقديم الخطة وحالة تنفيذها كعامل واحد عند نظرهما في طلبات الاستثناء المقدمة في إطار المادة ١٩.

٦ - وفي الفقرة ١ من القرار ٤/٥٧ بء المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢، أيدت الجمعية العامة استنتاجات وتوصيات لجنة الاشتراكات المتعلقة بخطط التسديد المتعددة السنوات، على النحو الوارد في الفقرات ١٧ إلى ٢٣ من تقرير لجنة الاشتراكات المذكور أعلاه عن دورتها الثانية والستين. وفي القرار ١/٥٨ بء المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣، أكدت الجمعية العامة من جديد الفقرة ١ من قرارها ٤/٥٧ بء. ونظرت الجمعية العامة، في دورتها الثامنة والخمسين، في التقرير السنوي الأول عن خطط التسديد المتعددة السنوات (A/58/63).

ثانيا - تقديم خطط التسديد المتعددة السنوات

٧ - منذ إصدار التقرير السنوي الأول المذكور أعلاه، قدمت جورجيا خطة منقحة للتسديد، على النحو المبين في تقرير لجنة الاشتراكات عن دورتها الثالثة والستين^(٢)، كما أرسلت النيجر اقتراحا جديدا في ٢٢ آذار/مارس ٢٠٠٤. وكانت جمهورية مولدوفا، وسان تومي وبرينسيبي، وطاجيكستان قد قدمت في وقت سابق خططا/جداول زمنية أخرى للتسديد. وفي الإعلان المتعلق بالدورة الرابعة والستين للجنة الاشتراكات، المقرر إدراجه في يومية الأمم المتحدة خلال الفترة من ١ آذار/مارس إلى ٢٤ أيار/مايو ٢٠٠٤، تدعو الأمانة العامة الدول الأعضاء التي تنظر في إمكانية تقديم خطة تسديد متعددة السنوات إلى الاتصال بالأمانة العامة للحصول على مزيد من المعلومات. وفي حالة تقديم أية خطط تسديد أخرى في المستقبل، فإن المعلومات المتعلقة بذلك سترد في إضافة لهذا التقرير أو ستدرج في التقرير الذي سيقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الستين.

٨ - وتقع أحدث الخطط المقدمة من جمهورية مولدوفا ضمن نطاق الإطار الزمني المحدد بست سنوات الذي أشارت إليه اللجنة، في حين أن الخطط المقدمة من جورجيا، وسان تومي وبرينسيبي، وطاجيكستان، والنيجر تخضع لأطر زمنية تمتد إلى ١٠ سنوات، و ٩ سنوات، و ٨ سنوات، و ١١ سنة، على التوالي. ولأغراض هذا التقرير، فإن المبالغ المدفوعة تعتبر شاملة لما تسدده الدول الأعضاء المعنية من دفعات نقدية، بالإضافة إلى تحويل أية أرصدة دائنة مترتبة على ذلك إلى حساباتها خلال الفترة المعنية. وترد أدناه المعلومات المتصلة بذلك.

جورجيا

٩ - أعربت حكومة جورجيا للجنة الاشتراكات، في دورة اللجنة الاستثنائية في عام ١٩٩٩، عن اعتزامها تقديم جدول لمدفوعات في المستقبل. وقامت جورجيا بذلك في عام ٢٠٠٢، خلال انعقاد الدورة الستين للجنة. وفي الدورة الحادية والستين للجنة، في عام ٢٠٠١، قدمت حكومة جورجيا جدولاً زمنياً منقحاً. كما قام وزير خارجية جورجيا بتقديم تنقيح آخر للجدول الزمني، مرفقاً برسائله المؤرخة ٤ أيار/مايو ٢٠٠٢ التي وجهها إلى رئيس الجمعية العامة، وفي رسالته المؤرخة ١٧ أيار/مايو ٢٠٠٣، قدم الوزير تنقيحاً آخر للجدول الزمني. ويرد أدناه ملخص لهذه المراسلات:

الجدول المقترح في:				
٢٠٠٣	٢٠٠٢	٢٠٠١	٢٠٠٠	
(بدولارات الولايات المتحدة)				
			١٨٠ ٠٠٠	٢٠٠٠
		٨٠١ ٣٠٠	٧٠٧ ١٠٤	٢٠٠١
	٦٧١ ٨١٨	*٧١١ ٥٤٩	٧٠٧ ١٠٤	٢٠٠٢
	*١ ٢٦٠ ٢٧٢	*٧١١ ٥٤٩	٧٠٧ ١٠٤	٢٠٠٣
٧٧٦ ٢٢٩	*١ ٢٦٠ ٢٧٢	*١ ٠٦٧ ٣٢٤	١ ٠٦٠ ٦٥٦	٢٠٠٤
٧٧٦ ٢٢٩	*١ ٢٦٠ ٢٧٢	*١ ٠٦٧ ٣٢٤	١ ٠٦٠ ٦٥٦	٢٠٠٥
٧٧٦ ٢٢٩	*١ ٢٦٠ ٢٧٢	*١ ٤٢٣ ٠٩٤	١ ٤١٤ ٢٠٨	٢٠٠٦
٧٧٦ ٢٢٩	*١ ٢٦٠ ٢٧٢	*١ ٤٢٣ ٠٩٤	١ ٤١٤ ٢٠٨	٢٠٠٧
٧٧٦ ٢٢٩				٢٠٠٨
٧٧٦ ٢٢٩				٢٠٠٩
٧٧٦ ٢٢٩				٢٠١٠
٧٧٦ ٢٢٩				٢٠١١
٧٧٦ ٢٢٩				٢٠١٢
٧٧٦ ٢٢٩				٢٠١٣

* بالإضافة إلى الاشتراكات المقررة عن السنة الحالية.

١٠ - وإذا ما نُفذ أحدث جدول زمني تقترحه حكومة جورجيا بالكامل، فإن مجموع الدفعات سيبلغ ٧٧٦٢ ٢٩٠ دولاراً، مما سيُخفض قيمة الاشتراكات المقررة المستحقة على جورجيا، بنهاية عام ٢٠١٣، إلى إجمالي أنصبتها المقررة خلال الفترة ٢٠٠٤-٢٠١٣، مطروحاً منها مبلغ ١٢٦ ٦٦٠ دولاراً.

النيجر

١١ - في مذكرة شفوية مؤرخة ٢٢ آذار/مارس ٢٠٠٤ موجهة إلى الأمانة العامة، قدمت البعثة الدائمة للنيجر لدى الأمم المتحدة جدولاً زمنياً مقترحاً لتسديد اشتراكاتها المقررة. وفيما يلي ملخص للجدول الزمني:

المبلغ المدفوع (بدولارات الولايات المتحدة)	
٢٠٠٤	١٨ ٠٠٠
٢٠٠٥	٤٠ ٠٠٠
٢٠٠٦	٤٥ ٠٠٠
٢٠٠٧	٥٠ ٠٠٠
٢٠٠٨	٧٠ ٠٠٠
٢٠٠٩	٩٨ ٠٠٠
٢٠١٠	٩٨ ٠٠٠
٢٠١١	٩٨ ٠٠٠
٢٠١٢	٣٠ ٠٠٠

١٢ - وإذا ما تم التنفيذ الكامل للجدول الذي تقترحه حكومة سان تومي وبرينسيبي، فإن مجموع الدفعات سيصل إلى ٥٤٧ ٠٠٠ دولار للفترة ٢٠٠٤-٢٠١٢. وإذا ما ورد هذا المبلغ خلال الفترة ٢٠٠٤-٢٠١٢، فإن ذلك سيُخفض قيمة الاشتراكات المقررة المستحقة على الحكومة في نهاية عام ٢٠١٢ إلى إجمالي أنصبتها المقررة خلال الفترة ٢٠٠٤-٢٠١٢، مطروحاً منها مبلغ ١٤٣ ٠٣٥ دولاراً.

جمهورية مولدوفا

١٣ - أعربت حكومة جمهورية مولدوفا، في الدورة الاستثنائية للجنة الاشتراكات في عام ١٩٩٦، عن اعتزامها دفع المبالغ المتأخرة من أنصبتها المقررة إلى الأمم المتحدة على امتداد فترة سبع سنوات. وقدمت الحكومة جداول زمنية منقحة للتسديد في الدورتين التاسعة والخمسين والحادية والستين للجنة، المعقودتين في عامي ١٩٩٩ و ٢٠٠١، على التوالي. ويرد أدناه بيان ملخص بهذه الجداول الزمنية.

الجدول المقترح في:		
٢٠٠١	١٩٩٩	١٩٩٦
(بدولارات الولايات المتحدة)		
		١ ٠٠٠ ٠٠٠
		١٩٩٦
		١٩٩٧
		١٩٩٨
		١٩٩٩
	٥٠٠ ٠٠٠	٢٠٠٠
١٨٠ ٠٠٠	٥٥٨ ٩٤٧	٢٠٠١
٥٠٠ ٠٠٠	٧٠٠ ٠٠٠	٢٠٠٢
٨٠٠ ٠٠٠	٧٠٠ ٠٠٠	٢٠٠٣
٨٢٠ ٠٠٠	٧٠٠ ٠٠٠	٢٠٠٤
١ ٠٠٠ ٠٠٠		٢٠٠٥

١٤ - وإذا ما نُفذ أحدث جدول تقترحه حكومة جمهورية مولدوفا بالكامل، فإن مجموع الدفعات سيبلغ ٣,٣ ملايين دولار خلال الفترة ٢٠٠١-٢٠٠٥. وإذا ما ورد هذا المبلغ خلال الفترة ٢٠٠١-٢٠٠٥، فإن ذلك سيُخفض هذا الجدول قيمة الاشتراكات المقررة المستحقة على الحكومة، بنهاية عام ٢٠٠٥، إلى إجمالي أنصبتها المقررة خلال الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥، مضافا إليها مبلغ ٦٣ ٥٠٢ دولارا.

سان تومي وبرينسيبي

١٥ - قدم القائم بالأعمال المؤقت لسان تومي وبرينسيبي لدى الأمم المتحدة، طي رسالة منه مؤرخة ١٧ أيار/مايو ٢٠٠٢ وموجهة إلى رئيس الجمعية العامة، الجدول الزمني التالي المتضمن للدفعات التي ستسدد مستقبلا:

المبلغ المدفوع	
(بدولارات الولايات المتحدة)	
٢٧ ٢٣٧	٢٠٠٢
٤٢ ٢٣٧	٢٠٠٣
٥٩ ٢٣٧	٢٠٠٤
٧٤ ٢٣٧	٢٠٠٥
٨٩ ٢٣٧	٢٠٠٦
١١٤ ٢٣٧	٢٠٠٧
١٣٤ ٢٣٧	٢٠٠٨
١٥٣ ٧٥٢	٢٠٠٩

١٦ - وإذا ما نُفذ الجدول الذي تقترحه حكومة سان تومي وبرينسيبي بالكامل، فإن مجموع الدفعات ٨٩٦ ٦٩٣ دولارا. وإذا ما ورد هذا المبلغ خلال الفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٩، فإن ذلك سيُخفض قيمة الاشتراكات المقررة المستحقة على الحكومة في نهاية عام ٢٠٠٩ إلى إجمالي أنصبتها المقررة خلال الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٩، مطروحا منها مبلغ ٦٢ ٦٧٤ دولارا.

طاجيكستان

١٧ - أوضح رئيس وزراء طاجيكستان، في رسالته المؤرخة ١٥ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠ والموجهة إلى رئيس الجمعية العامة، أن حكومته قد دفعت ٧٦,٢٥٠ ٦٥ دولارا في تلك السنة، واقترح خطة للتخفيض التدريجي لتأخراتها، يرد ملخص لها أدناه:

المبلغ المدفوع (بدولارات الولايات المتحدة)	
٦٥ ٢٥١	٢٠٠٠
٦٧ ٨٢٢	٢٠٠١
٦٧ ٨٢٢	٢٠٠٢
٦٧ ٨٢٢	٢٠٠٣
٦٧ ٨٢٢	٢٠٠٤
٦٧ ٨٢٢	٢٠٠٥
٢٠٣ ٤٦٦	٢٠٠٦
٢٠٣ ٤٦٦	٢٠٠٧
٢٠٣ ٤٦٧	٢٠٠٨
٢٠٣ ٤٦٧	٢٠٠٩
٢٠٣ ٤٦٧	٢٠١٠

١٨ - وإذا ما نُفذ الجدول الذي تقترحه حكومة طاجيكستان بالكامل، فإن مجموع الدفعات سيبلغ ٦٩٤ ٤٢١ ١ دولارا. وإذا ما ورد هذا المبلغ خلال الفترة ٢٠٠٠-٢٠١٠، فإن ذلك سيُخفض قيمة الاشتراكات المقررة المستحقة على الحكومة، في نهاية عام ٢٠١٠، إلى ٤٢١ ١٧١ ١ دولارا، مضافا إليها إجمالي أنصبتها المقررة خلال الفترة ٢٠٠٤-٢٠١٠.

دول أعضاء أخرى

١٩ - كما ورد في تقرير لجنة الاشتراكات عن دورتها الثالثة والستين^(٣)، أوضحت جمهورية أفريقيا الوسطى، في طلب يتعلق بتطبيق المادة ١٩ من الميثاق، أنها تزمع أن تقدم في وقت لاحق جدولاً زمنياً لتسديد اشتراكاتها المتأخرة. ولم يرد بعد هذا الجدول الزمني حتى وقت إعداد هذا التقرير.

٢٠ - وخلافاً لذلك، لم تقدم حتى الآن دول أعضاء أخرى، باستثناء النيجر، خططاً أو جداول زمنية لتسديد اللوفاء. بمتأخراتها. وفي حين أنه ليس من الممكن التنبؤ بالدول الأعضاء التي قد تختار تقديم خطط تسديد متعددة السنوات في المستقبل، فإن من المعقول افتراض أن الدول الأعضاء ستفيد على الأرجح من هذا الخيار إذا كانت اشتراكاتها المقررة المستحقة عالية بالنسبة للمستوى الحالي لاشتراكاتها المقررة. ويبين الجدول الوارد أدناه توزيع الاشتراكات المقررة المستحقة على الدول الأعضاء في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣، بالنسبة إلى مستوى اشتراكاتها المقررة لعام ٢٠٠٣.

شكلت الاشتراكات المقررة غير المسددة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣ النسب التالية من الأنصبة المقررة لعام ٢٠٠٣	عدد الدول الأعضاء	إجمالي المبلغ غير المسدد في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣ (بدولارات الولايات المتحدة)
لا توجد اشتراكات مقررة غير مسددة	٢١	-
أقل من ١٠٠ في المائة	١٠٤	١ ١٣٨ ٥١١ ٠٣٧
١٠٠-١٩٩ في المائة	٢٩	١٣٤ ٥٤٧ ١٣٨
٢٠٠-٢٩٩ في المائة	٢٢	٢٥ ٥٨٩ ٦٣٦
٣٠٠-٣٩٩ في المائة	١	٧٣ ٦٤٩ ٠٢٨
٤٠٠-٤٩٩ في المائة	-	-
أكثر من ٤٩٩ في المائة	*١٤	٢٣٠ ٥٨٨ ١٦٤

* بما في ذلك خمس دول أعضاء قدمت خططاً للتسديد.

ثالثاً - حالة خطط التسديد للدول الأعضاء كما هي عليه في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣

٢١ - يرد أدناه بيان ملخص بحالة تنفيذ أحدث خطط التسديد المقدمة من جمهورية مولدوفا، وجورجيا، وسان تومي وبرينسيبي، وطاجيكستان، والنيجر في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣.

حالة خطط التسديد في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢
(بدولارات الولايات المتحدة)

جمهورية مولدوفا				جورجيا			
أحدث خطة مقدمة	الأنصبة المقررة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر	الدفعات/الأرصدة الدائنة	المبالغ غير المسددة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر	أحدث خطة مقدمة	الأنصبة المقررة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر	الدفعات/الأرصدة الدائنة	المبالغ غير المسددة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر
١٩٩٩			٣ ٣٨٦ ٧٢٠				٧ ٢٠٥ ٣٢٤
٢٠٠٠	١٦١ ٤٣٦	٣٢٤ ٦١٨	٣ ٢٥٦ ٥٣٨	١١٦ ١٢٠	١٨٤ ٤٤٣	٧ ١٨٨ ٠٠١	
٢٠٠١	١٨٠ ٠٠٠	٣٨ ٣٩٥	٣ ١٣١ ٨١٠	٨٧ ٦٨٦	٣٠٢ ٢١٨	٦ ٩٧٣ ٤٦٩	
٢٠٠٢	٥٠٠ ٠٠٠	٥٦ ٢٠٢	٢ ٦٧٩ ٢٣٦	١١٤ ٥٥٢	٧٠ ٢٩٨	٧ ٠١٩ ٧٢٣	
٢٠٠٣	٨٠٠ ٠٠٠	٣٨ ٨٨٣	١ ٨٥٦ ٨٤١	٩٧ ٢٠٠	١٤ ٧٥٩	٧ ١٠٢ ١٦٤	
٢٠٠٤	٨٢٠ ٠٠٠						٧٧٦ ٢٢٩
٢٠٠٥	١ ٠٠٠ ٠٠٠						٧٧٦ ٢٢٩
٢٠٠٦							٧٧٦ ٢٢٩
٢٠٠٧							٧٧٦ ٢٢٩
٢٠٠٨							٧٧٦ ٢٢٩
٢٠٠٩							٧٧٦ ٢٢٩
٢٠١٠							٧٧٦ ٢٢٩
٢٠١١							٧٧٦ ٢٢٩
٢٠١٢							٧٧٦ ٢٢٩
٢٠١٣							٧٧٦ ٢٢٩

سان تومي وبرينسيبي				طاجيكستان			
خطة التسديد	الأنصبة المقررة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر	الدفعات/الأرصدة الدائنة	المبالغ غير المسددة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر	خطة التسديد	الأنصبة المقررة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر	الدفعات/الأرصدة الدائنة	المبالغ غير المسددة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر
١٩٩٩			٥٧٠ ٧٨٣				٢ ٤٣٦ ٢٠٨
٢٠٠٠	١٣ ٥٤٣	٤٨	٥٨٤ ٢٧٨	٦٥ ٢٥١	٦٣ ٥٠٧	٢٠٥ ٣٨٩	٢ ٢٩٤ ٣٢٦
٢٠٠١	١٤ ٢٥٤	١٥٧	٥٩٨ ٣٧٥	٦٧ ٨٢٢	١٨ ٧٢٧	٢٩٦ ٢٥١	٢ ٠٤٦ ٨٠٢
٢٠٠٢	٢٧ ٢٣٧	١٥ ٧٢٣	٥٨٤ ٩٥٢	٦٧ ٨٢٢	٢٢ ٢٠٥	٣٠٦ ٩٦١	١ ٧٦٥ ٠٤٦
٢٠٠٣	٤٢ ٢٣٧	١٧ ١٢٤	٦٠١ ١٤٧	٦٧ ٨٢٢	١٩ ٤٣٩	٢٩٦ ٦٥٧	١ ٤٨٧ ٨٥٧
٢٠٠٤	٥٩ ٢٣٧			٦٧ ٨٢٢			
٢٠٠٥	٧٤ ٢٣٧			٦٧ ٨٢٢			
٢٠٠٦	٨٩ ٢٣٧			٢٠٣ ٤٦٦			
٢٠٠٧	١١٤ ٢٣٧			٢٠٣ ٤٦٦			

طاجيكستان				سان تومي وبرينسيبي			
المبالغ غير المسددة في ٣١ كانون الأول/ ديسمبر	الدفعات/ الأرصدة الدائنة	الأنصبة المقررة في ٣١ كانون الأول/ ديسمبر	خطوة التسديد	المبالغ غير المسددة في ٣١ كانون الأول/ ديسمبر	الدفعات/ الأرصدة الدائنة	الأنصبة المقررة في ٣١ كانون الأول/ ديسمبر	خطوة التسديد
			٢٠٣ ٤٦٧				١٣٤ ٢٣٧
			٢٠٣ ٤٦٧				١٥٣ ٧٥٢
			٢٠٣ ٤٦٧				٢٠١٠
							٢٠١١
							٢٠١٢
							٢٠١٣

النيجر			
المبالغ غير المسددة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر	الدفعات/ الأرصدة الدائنة	الأنصبة المقررة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر	خطوة التسديد
٣٣٤ ١٤٩			١٩٩٩
٣٦١ ١٣٦	٩٥	٢٧ ٠٨٢	٢٠٠٠
٣٧٥ ٣٠١	٣١٨	١٤ ٤٨٣	٢٠٠١
٣٨٧ ٧٩١	٣ ٢٣٣	١٥ ٧٢٣	٢٠٠٢
٤٠٣ ٩٦٥	٩٥٠	١٧ ١٢٤	٢٠٠٣
			١٨ ٠٠٠
			٢٠٠٤
			٤٠ ٠٠٠
			٢٠٠٥
			٤٥ ٠٠٠
			٢٠٠٦
			٥٠ ٠٠٠
			٢٠٠٧
			٧٠ ٠٠٠
			٢٠٠٨
			٩٨ ٠٠٠
			٢٠٠٩
			٩٨ ٠٠٠
			٢٠١٠
			٩٨ ٠٠٠
			٢٠١١
			٣٠ ٠٠٠
			٢٠١٢
			٢٠١٣

* مضافا إليها اشتراكات السنة الحالية.

٢٢ - وكما يرد في الجدول، فإن حكومة طاجيكستان قد تجاوزت بشكل ملحوظ دفعاتها/أرصدها الدائنة للفترة ٢٠٠٠-٢٠٠٣، التي كانت متوقعة في أحدث جداولها. فقد طبقت خلال الفترة دفعات/أرصدة دائنة محولة مجموعها ٢٥٨ ١٠٥ ١ دولارا بالمقارنة بالدفعات المتوقعة البالغ مجموعها ٧١٧ ٢٦٨ دولارا للسنوات المحددة في جدولها الزمني.

ونتيجة لذلك، فإنه إذا قامت حكومة طاجيكستان بتسديد دفعاتها المخطط لها حالياً خلال الفترة ٢٠٠٤-٢٠١٠ (ما مجموعه ٩٧٧ ١٥٢ ١ دولاراً)، فإن اشتراكاتها المقررة المستحقة ستصل، في نهاية عام ٢٠١٠، إلى ٨٨٠ ٣٣٤ دولار، بالإضافة إلى أنصبتها المقررة للفترة ٢٠٠٤-٢٠١٠.

٢٣ - أما الدفعات/الأرصدة الدائنة المحولة لجمهورية مولدوفا خلال الفترة ٢٠٠١-٢٠٠٣ (٦٦١ ٥٠٦ ١ دولاراً)، فقد تجاوزت إلى حد ما الدفعات التي كانت متوقعة في جدولها الزمني لنفس الفترة (٨٠ ٠٠٠ ١ دولار). ونتيجة لذلك، فإنه إذا قامت حكومة جمهورية مولدوفا بتسديد دفعاتها المخطط لها حالياً في جدولها الزمني خلال الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥ (ما مجموعه ٨٢٠ ٠٠٠ ١ دولاراً)، فإن اشتراكاتها المقررة المستحقة ستصل، في نهاية عام ٢٠٠٥، إلى ٨٤١ ٣٦ دولار، بالإضافة إلى أنصبتها المقرر للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥.

٢٤ - أما دفعات حكومة سان تومي وبرينسيبي التي كانت متوقعة خلال الفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣ في جدولها الزمني للتسديد (٤٧٤ ٦٩ ١ دولاراً)، فقد تجاوزت بالفعل المبالغ الواردة/الأرصدة الدائنة المحولة في تلك السنوات (٣٠ ٠٧٥ ١ دولاراً). ونتيجة لذلك، فإنه إذا قامت حكومة سان تومي وبرينسيبي بتسديد دفعاتها المخطط لها حالياً في جدولها الزمني للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٩ (ما مجموعه ٤٤٢ ٦٢٤ ١ دولاراً)، فإن اشتراكاتها المقررة المستحقة ستصل، في نهاية عام ٢٠٠٩، إلى إجمالي أنصبتها المقررة خلال الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٩، مطروحاً منها مبلغ ٢٣ ٢٩٥ دولاراً.

٢٥ - أما جورجيا، فإن أحدث تنقيح لخطتها للتسديد لن يبدأ إلا في عام ٢٠٠٤.

رابعاً - استنتاجات وتوصيات

٢٦ - قد تود الجمعية العامة في أن تحيط علماً بهذا التقرير، وأن تشجع الدول الأعضاء، المستحق عليها مبالغ كبيرة متأخرة من اشتراكاتها، على النظر في إمكانية تقديم خطة تسديد متعددة السنوات.

الحواشي

(١) انظر: الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة السابعة والخمسون، الملحق رقم ١١ (A/57/11)، الفصل الرابع ألف.

(٢) المرجع نفسه، الدورة الثامنة والخمسون، الملحق رقم ١١ (A/58/11)، الفقرة ٥٢.

(٣) المرجع نفسه، الفصل الخامس-٢.

